



Revised Procedures Regarding Weather-Related School Closures...

Following the wintry weather conditions mid-January, the administration of the school met to review procedures and to debrief. Parents are asked to note the following:

1. Awty will no longer automatically follow Spring Branch ISD, as regards to announcements of school closings. Awty will assess its own situation, always keeping in mind the safety of our students as paramount.
2. Awty will commit to making a decision no later than 6:00 a.m. on the morning of inclement weather. This will ensure that any announcement is posted on our website and reported by television and radio stations by 6:30 a.m. In some instances, an announcement will be able to be made the previous day.
3. Awty will implement a new phone system this spring which will allow an automatic phone message to be sent to an unlimited number of recipients. This feature will be utilized in notifying everyone of a school closing.
4. Awty will use the following methods to rapidly convey closure and other information to our community:
 - School website
 - Local TV and radio
 - Phone messaging system
 - E-mail messaging system

Thank you to all parents for their helpful comments received during the period of wintry weather in January!



Procédures révisées concernant la fermeture de l'école pour intempéries...

Suite aux conditions météorologiques hivernales de la mi-janvier, l'administration de l'école s'est réunie pour revoir les procédures et faire le point. Il est demandé aux parents de noter ce qui suit :

1. Awty ne suivra plus automatiquement le Spring Branch ISD, en ce qui concerne les annonces de fermeture de l'école. Awty évaluera sa propre situation en ayant toujours à l'esprit en priorité la sécurité des élèves.
2. Awty s'engagera à prendre une décision au plus tard à 6 h 00 le matin des intempéries. Ceci garantira que toute annonce sera affichée sur notre site Internet et diffusée par la télévision et la radio avant 6 h 30. Dans certains cas, une annonce pourra être faite la veille.
3. Awty mettra en œuvre un nouveau système téléphonique ce printemps, qui permettra à un message automatique d'être envoyé à un nombre illimité de destinataires. Ceci sera utilisé pour informer tout le monde d'une fermeture de l'école.
4. Awty utilisera les moyens suivants pour transmettre rapidement la fermeture et d'autres informations à notre communauté :
 - Site Internet de l'école
 - TV et radio locales
 - Système de messagerie téléphonique
 - Système de courrier électronique

Merci à tous les parents des remarques utiles faites pendant la période des intempéries en janvier !